Notice of Nondiscrimination

The University of Arkansas for Medical Sciences (UAMS) complies with applicable Federal civil rights laws and does not discriminate on the basis of race, color, national origin, age, disability, gender, gender identity or sexual orientation. UAMS does not exclude people or treat them differently because of race, color, national origin, age, disability, gender, gender identity or sexual orientation. UAMS:

Provides free aids and services for people with disabilities to communicate effectively with us, such as:

- Qualified sign language interpreters
- Written information in other formats (large print, audio, accessible electronic formats, other formats)

Provides free language services to people whose primary language is not English, such as:

- Qualified interpreters
- Information written in other languages

If you need these services, call 479-750-0125 option 2. If you are deaf or hearing-impaired, please call 1-800-285-1131 or 711 to reach UAMS at 479-750-0125 option 2.

If you believe that UAMS has failed to provide these services or discriminated in another way on the basis of race, color, national origin, age, disability, gender, gender identity or sexual orientation, you can file a grievance with:

Administrative Services Manager
519 Latham Drive
Lowell, AR 72745
Phone: 479-750-0125
Fax: 479-750-0323
sdc@uams.edu

You can file a grievance in person or by mail, fax, or email. If you need help filing a grievance, the UAMS patient relations coordinator is available to help you.

You can also file a complaint with:
U.S. Department of Health and Human Services, Office for Civil Rights, electronically through the Office for Civil Rights Complaint Portal, available at https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf, or by mail:

U.S. Department of Health and Human Services
200 Independence Avenue, SW
Room 509F, HHH Building
Washington, D.C. 20201
Phone: 1-800-368-1019, 800-537-7697 (TDD)

Language assistance services are available.

Call 479-750-0125.

Complaint forms are available at
http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html

UAMS
Schmieding Developmental Center

Aviso De No Discriminacion

La universidad de Arkansas para las Ciencias Médicas (UAMS) cumple con las leyes federales de los derechos civiles aplicables y no discriminan por motivos de raza, color, nacionalidad, edad, discapacidad u orientación sexual. UAMS no excluye a las personas ni las trata de forma diferente debido a su origen étnico, color, nacionalidad, edad, discapacidad o u orientación sexual. UAMS:

Proporciona asistencia y servicios gratuitos a las personas con discapacidades para que se comuniquen de manera eficaz con nosotros, como los siguientes:

- Intérpretes capacitados de lenguaje de señas.
- Información escrita en otros formatos (letra grande, audio, formatos electrónicos accesibles, otros formatos).

Proporciona servicios lingüísticos gratuitos a personas cuya lengua materna no es el inglés, como los siguientes:

- Intérpretes capacitados.
- Información escrita en otros idiomas.

Si necesita recibir estos servicios, llame al 479-750-0125 opción 2. Si usted es sordo o tiene discapacidad auditiva, por favor llame al 1-800-285-1131 o 711 para comunicarse con UAMS al 479-750-0125 opción 2.

Si considera que UAMS no le proporcionó estos servicios o lo discriminó de otra manera por motivos de origen étnico, color, nacionalidad, edad, discapacidad u orientación sexual, puede presentar un reclamo a la siguiente persona:

Gerente de Administracion de Servicios
519 Latham Drive
Lowell, AR 72745
Teléfono: 479-750-0125
Fax: 479-750-0125
sdc@uams.edu

Puede presentar el reclamo en persona o por correo postal, fax o correo electrónico. Si necesita ayuda para hacerlo, el coordinador de relaciones de pacientes de UAMS está a su disposición para brindársela.

También puede presentar un reclamo de derechos civiles ante
la Oficina de Derechos Civiles del Departamento de Salud y Servicios Humanos de EE. UU. de forma electrónica a través de "Office for Civil Rights Complaint Portal", disponible en https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf, o por correo postal a la siguiente dirección o por teléfono a los números siguientes:

U.S. Department of Health and Human Services
200 Independence Avenue, SW
Room 509F, HHH Building
Washington, D.C. 20201
1-800-368-1019, 800-537-7697 (TDD)

ATENCIÓN: Tiene a su disposición servicios de asistencia de idioma, sin costo alguno.

Llame al 479-750-0125.

Puede obtener los formularios de reclamo visite la siguiente página en la red:

http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.htm

Tiếng Việt (Vietnamese)
CHÚ Ý: Nếu ban nói Tiếng Việt, có các dịch vu hô tro ngôn ngữ miễn phí dành cho bạn. Gọi số 1-479-750-0125. (TTY: 1-800-285-1131)

Kajin M̧ajōļ (Marshallese)
LALE: Ñe kwōj kōnono Kajin M̧ajōļ, kwomaroñ bōk jerbal in jipañ ilo kajin ņe aṃ ejjeļọk wōṇāān. Kaaļọk 1-479-750-0125. (TTY: 1-800-285-1131)

繁體中文 (Chinese)
注意：如果您使用繁體中文，您可以免費獲得語言援助服務。請致電1-479-750-0125. (TTY: 1-800-285-1131)

ພາສາລາວ (Lao)
1-479-750-0125. (TTY: 1-800-285-1131)

Tagalog (Tagalog – Filipino)
PAUNAWA: Kung nagsasalita ka ng Tagalog, maaari kang gumamit ng mga serbisyo ng tulong sa wika nang walang bayad. Tumawag sa 1-479-750-0125. (TTY: 1-800-285-1131)

عربي (Arabic)
1-479-750-0125 .(800-285-1131 .

Deutsch (German)
ACHTUNG: Wenn Sie Deutsch sprechen, stehen Ihnen kostenlos sprachliche Hilfsdienstleistungen zur Verfügung. Rufnummer: 1-479-750-0125. (TTY: 1-800-285-1131)

Français (French)
ATTENTION : Si vous parlez français, des services d'aide linguistique vous sont proposés gratuitement. Appelez le 1-479-750-0125. (TTY: 1-800-285-1131)

Hmoob (Hmong)
LUS CEEV: Yog tias koj hais lus Hmoob, cov kev pab txog lus, muaj kev pab dawb rau koj. Hu rau 1-479-750-0125. (TTY: 1-800-285-1131)

한국어 (Korean)
주의: 한국어를 사용하시는 경우, 언어 지원 서비스를 무료로 이용하실 수 있습니다. 1-479-750-0125. (TTY: 1-800-285-1131) 번으로 전화해 주십시오.

Português (Portuguese)
ATENÇÃO: Se fala português, encontram-se disponíveis serviços linguísticos, grátis. Ligue para 1-479-750-0125. (TTY: 1-800-285-1131)

日本語 (Japanese)
注意事項：日本語を話される場合、無料の言語支援をご利用いただけます。1-479-750-0125. (TTY: 1-800-285-1131)まで、お電話にてご連絡ください。

हिंदी (Hindi)
ध्यान दें: यदि आप हिंदी बोलते हैं तो आपके लिए मुफ्त में भाषा सहायता सेवाएं उपलब्ध हैं। 1-479-750-0125. (TTY: 1-800-285-1131) पर कॉल करें।

ગુજરાતી (Gujarati)
સૂચના: જો તમે ગુજરાતી બોલતા હો, તો નિ:શુલ્ક ભાષા સહાય સેવાઓ તમારા માટે ઉપલબ્ધ છે. ફોન કરો 479-750-0125. (TTY: 1-800-285-1131)

Türkçe (Turkish)
DİKKAT: Eğer Türkçe konuşuyor iseniz, dil yardımı hizmetlerinden ücretsiz olarak yararlanabilirsiniz. 479-750-0125 (TTY: 1-800-285-1131) irtibat numaralarını arayın.

မြန်မာဘာသာ (Burmese)
479-750-0125 (TTY: 1-800-285-1131)

UAMS
Schmieding Developmental Center